

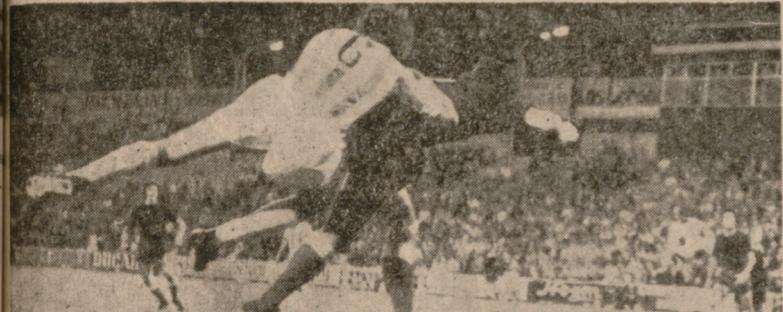
# EL VALLADOLID, POR SUS FUEROS

## CASTILLA DEPORTIVA

Número 691 - Suplemento de LIBERTAD - 17 de septiembre de 1973

### Desarboló al Coruña, en un primer tiempo magnífico

Cardenosa y Lorenzo ¡sensacionales!, autores de los goles



PUIG-VINETA, POCO ORTODOXO. — El buen jugador catalán no se muestra en esta oportunidad muy ortodoxo, que digamos. Cargando antirreglamentariamente al defensor coruñés, pretendiendo rematar a puerta. El árbitro, como la cosa era clara, señaló falta.

siones que practicó el Valladolid en todo el campo. La zaga, es cierto, respondió muy bien; pero esta vez los jugadores contrarios pocas veces tenían el camino expedito en el campo vallisoletano y apenas si en el suyo propio podían controlar la pelota. Allí estaban, desde Lizarralde, Fraçao o Lorenzo, por citar los más avanzados, hasta el último jugador, siempre encima, sin dar una pelota por perdida. Y ya no hubo desconcierto, ni absurdas colocaciones en línea de los zagueros, sino un eficaz escalamiento. El Valladolid, en suma, fue un equipo disciplinado, fuerte y rápido, consciente y lícido, para utilizar sus armas y pese a la sensacional actuación de sus individualidades, en ese gran primer tiempo, lució sobre todo como conjunto. Ahí está el mayor mérito y, pensamos, la más adecuada respuesta a esas interrogantes pesimistas que muchos andaban haciendo.

### ¿Y AHORA, QUÉ?

### El miércoles, final del Trofeo «Federación Oeste»

La disputarán en el Estadio del Burgos y el Valladolid

Resulta que el Valladolid, que hasta la fecha sólo había perdido dos encuentros, uno frente al mismísimo Dynamo de Kiev y otro en campo contrario, ambos por la mínima, no convenía. No había confianza en él, pese a esos seis goles en dos encuentros y al triunfo concluyente ante el Hércules. Y resulta que, pese a reconocer que sobraba precipitación y objetividad en algunos juicios, demasiado categóricos, tampoco había argumentos con fuerza para rebatir a los pesimistas.

No convenían —y algunos ya lo proclamaban a gritos— los métodos del técnico, y en cuanto a los jugadores, los de atrás, los zagueros, eran el blanco de todas las diatribas. No por ánimo de disentir porque sí, sino tratando de llevar las cosas a un plano de objetividad, intentamos, con no poca cautela, apagar un tanto los humos y de paso hacer un reparto un poco más equitativo de las culpas que se pretendían cargar casi exclusivamente sobre esa línea zaguera. Ayer, dentro del buen tono de todo el equipo —excelente en la primera mitad—, la zaga ha sido quizá la línea más completa y en la primera glosa del encuentro, apenas terminado, ya había unanimidad en reconocer la importancia de ese pegajoso marcaje, de este auténtico «pressing» en muchas oc-



CON EL SELLO DE LORENZO.—De este gol se hablará mucho tiempo. Fue en verdad un gol de una belleza extraordinaria, y su autor, Lorenzo. El interior vallisoletano recibió un centro desde el lado derecho y anticipándose a los defensores visitantes empalmó a la red sin dejar que el balón llegara al suelo. Carvajal recogió ese momento, que arrancó una gran ovación en el Estadio. Un golazo con el sello de Lorenzo.

### LORENZO: NADA GRAVE, POR FORTUNA

Hubo que convencerle para que no volviera al campo

Faltaban unos cuantos minutos para terminar el primer tiempo cuando, al fin, Zuazaga consiguió

entrenar a Lorenzo. En falta, naturalmente. Salida del campo en camilla y con pás de espera, porque existían esperanzas de recuperación. Al fin, el jugador fue a la enfermería y allí, nada más pitar Fandos el final de este tiempo, concentración de directivos en torno al jugador y al médico, doctor Gómez Villorojo.

Habia discusión y, sorprendidos, quisimos saber qué motivaba la pugna verbal. ¿Acaso que los directivos y Biosca pretendían que siguiera jugando y el jugador se negaba? Bueno, de eso se hablaba, pero al revés; era Lorenzo el que, al saber que no tenía nada importante, quería salir.

—Me colocan un vendaje y, por lo menos, pruebo. Si puedo, continúa y si no me retiro.

El doctor movía la cabeza un tanto escéptico y al fin, dijo: —Pasarte no te va a pasar nada, pero el golpe es tremendo y te va a doler, ya lo creo que te va a doler.

Por fin, el gerente, señor Miguel del Barrio, zanjó la cuestión:

—Mira, chaval, el partido está encarrilado y lo mejor es que descanse, porque no hay necesidad de arriesgar. Que te vendas, si para que te duela menos y veas el partido en la tribuna.

—Buena, si no hay más remedio... Y ayudado por dos directivos, Lorenzo se fue al vestuario. La lesión, afortunadamente, no era nada importante. «Un golpe tremendo, en el empeine, con herida. Muy doloroso, pero sin trascendencia».

El jugador no sabía explicar si ese golpe se produjo en la jugada que se reclamó como penalty o desfogó, cuando le puso el plantillazo Zuazaga.

—No lo sé, de verdad. Sé que de aquella jugada salí sin apenas poder fijar el pie en el suelo, pero luego me rehice y después de sufrir el otro golpe, hubo unos momentos que no me daba cuenta de nada...

(Pasa a la página siguiente)

**novostil**

**MUEBLES DE DISEÑO**

Enrique IV, 2      Teléfono 224813

Los deportistas de todo el mundo confían en

**OMEGA**

LA FIGURA DEL PARTIDO

**CARDEÑOSA**



Lorenzo y Cardenosa, o Cardenosa y Lorenzo, que tanto monta. Dos jugadores de excepción que podrían hacer feliz a cualquier club y a cualquier entrenador. Lorenzo ha ocupado esta sección las dos primeras jornadas, y esta vez le corresponde a Cardenosa, ayer prodigioso director y magnífico solista de una orquesta que sonó francamente bien.

**Tremiño**

JOYERO

AGENCIA OFICIAL

**OMEGA**

SANTIAGO, 8 (adossado a la Iglesia) PLAZA MAYOR, 11 (junto cafe Norte)



CON LA FIRMA DE CARDEÑOSA.—Canedo, portero gallego, no puede sino componer un gesto de impotencia ante lo irremediable. El balón superó a la barrera defensiva tras describir una perfecta parábola y entró por el lado contrario a donde se hallaba el portero visitante. Un gol con la firma de Cardenosa...

**RESTAURANTE**

**LA NOVEDAD ASTRAIN**

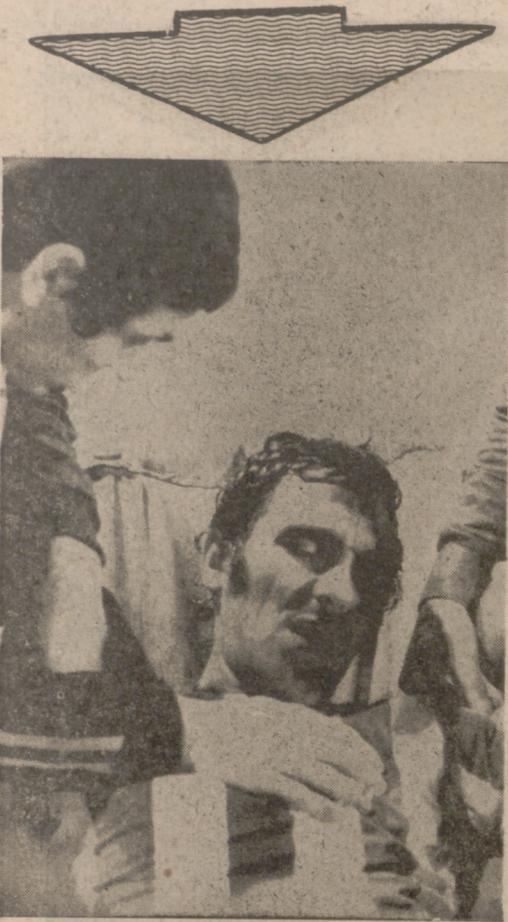
**FERIA DE MUESTRAS**

**BODAS BANQUETES FIESTAS**

Sin problemas: **EL MEJOR, EN TODO TIEMPO**

Se esperaba con ganas la reaparición de Astrain, como pudo apreciarse por los aplausos que escuchó nada más incorporarse del foso. Luego, Astrain hizo cosas estupendas y otras no tanto. ¡Si él quisiera de verdad...! El tópico, lo sabemos, se ha repetido mucho, pero no hay más remedio, una vez más...

# El Valladolid, por sus fueros



GESTO DE DOLOR. — Una entrada tremenda de Zuazaga — violencia o virilidad? — dejó fuera de combate a Lorenzo, que hasta entonces había sido el más peligroso delantero. Tras unos minutos en la banda, abandonó definitivamente el campo con el gesto de dolor que expresa claramente el grabado.

(Viene de la página anterior) Ayer, el juego del Valladolid, en ese primer tiempo magnífico, tuvo la impronta de estos dos jugadores de excepción y el marcador trabajó a sus expensas. Dominando uno la zona central y cambiando el ritmo del juego

a su antojo, y el otro rompiendo la abundante defensa rival, con sus quelebreros, su movilidad y valentía, constituían ambos dos motores capaces de impulsar al equipo por encima de cualquier obstáculo.

El Deportivo, aureolado por

su vitola de Primera y el nombre de sus jugadores, por su solera de buen equipo, era una auténtica prueba de fuego para este Valladolid todavía sin definir en la presente campaña. A la hora de la verdad, el Deportivo, que tuvo que recurrir a la violencia, fue un juguete, un auténtico puching-ball para este Valladolid preciso y rápido, que recuperaba balones en todas las parcelas del campo, que tan pronto controlaba el juego parsimoniosamente como se desplegaba vertiginosamente, jugando al primer toque en corto, como sorprendía a su rival con largos desplazamientos. Antes de cumplirse el minuto veintitrés, ya estaba el marcador en franquía. Luego vino esa fase tormentosa, que afortunadamente luego remitiría, por influencia, creemos, del beneficioso tiempo de descanso... y también porque Lorenzo, principal objetivo de los hachazos de Zuazaga y compañía, ya estaba en la enfermería.

Con dos goles de ventaja, el Valladolid se sintió conservador en el segundo tiempo y el Deportivo se creció. Suponemos que hasta los más fiabundos detractores de Lorenzo se darían cuenta de la influencia de este jugador en el campo, por la distinta forma de manobrar, no sólo la defensa, sino los centrocampistas coruñeses. Hubo momentos de claro dominio visitante, pero en seguida veríamos a un Valladolid no tan brillante como el del primer tiempo, pero sí práctico y tan peligroso o más que antes. Saliendo

más de atrás, sus contragolpes eran más peligrosos y ahí está como prueba, aunque no se moviera ya el marcador, que se produjeron ocasiones más abundantes y más claras que las de la primera parte. Sirvió también para que los aficionados pudieran ir columbrando las posibilidades de un jugador casi, casi inédito, como Amarillo, y para que la zaga, ahora con más trabajo, ratificase la buena impresión del primer tiempo y, en fin, para que Llacer confirmase su dimensión de buen portero, con un par de intervenciones providenciales.

Triunfo justo sobre un buen equipo y sobre la propia desconfianza. Una actuación convincente que no debe servir, sin embargo, para echar las campanas al vuelo, sino de base para el futuro. El equipo jugó ayer cuarenta y cinco minutos como hace mucho tiempo que no se veían en el Estadio. Influyó, y mucho, claro, esa pareja de interiores de lujo; pero hubo otros muchos destacados y, en general, ninguno desmereció. Un triunfo importante y oportuno. Ahora, suponemos, habrá tranquilidad y confianza ante el futuro. Tal como estaban los ánimos, el porvenir no podía ser más negro. Y si ahora se paran a mirar las cosas con detenimiento, verán que sobraba precipitación y faltaba objetividad.

Por el momento, pues, disco verde para Biosca y sus muchachos. Se lo ganaron a pulso.

J. L. PARRA



A POR TODAS.—Biosca dijo que el Coruña no había sido violento y que sólo se limitó a ir a por todas. Si para muestra basta un botón, he aquí la entrada de un zaguero galaico ante la presencia de Lizarralde. ¿Violencia o virilidad...?

POR EL AMOR A DIOS, AL PROXIMO Y A TI MISMO, CONTRIBUYE CON TU DONATIVO A LA INVESTIGACION sobre el Cáncer para que la Ciencia encuentre su origen y su remedio.

## DESDE EL BANQUILLO

«El Coruña no fue violento; simplemente fue a por todas» (Biosca)

«Durante el primer tiempo el Real Valladolid nos superó en todos los sentidos» (Riera)

Biosca tardó bastante en llegar a la sala de Prensa, pero lo hizo sereno y satisfecho, aunque no sonriente. Le pregunto si le ha parecido bien cómo rodaron las cosas para el Valladolid...

—Por supuesto que sí. Se ha hecho un gran esfuerzo y en el primer tiempo ha habido momentos de gran fútbol. Además se ha ganado y tengo, necesariamente, que sentirme satisfecho.

—Tuvo una influencia decisiva ese marcaje férreo, ese «pressing» sobre todos los jugadores coruñeses?

—Sí, porque los hombres del Deportivo no encontraron nunca comodidad para desenvolverse en el campo. Se ha marcado muy bien y de ahí que las ocasiones de gol para ellos hayan sido muy escasas.

—¿Te quejas de la dureza de los coruñeses?

—No me quejo, porque no creo que haya existido la dureza. Ellos se ventilaban bastante en este partido y venían ilusionados con la idea de puntuar; por eso han ido a por todas con virilidad, que no con violencia.

—¿Entonces la lesión de Lorenzo...?

—Fue un caso de mala suerte. La entrada fue dura y Lorenzo sufrió un golpe en el pie bastante doloroso, pero afortunadamente sin gravedad. Yo calculo que dentro de cuatro o cinco días estará recuperado.

—No hiciste la sustitución, ¿esperabas que pudiera recuperarse?

—Esa fue la causa, e incluso Lorenzo, en un gesto de profesional que quiero destacar, me dijo que quería salir otra vez, pero preferí sustituirlo para evitar riesgos.

—¿La otra sustitución estaba prevista?

—Entrevista más que prevista. Fraçao tiene un fuerte resfriado y era lógico que se cansara un poco; por eso saqué a Astrain.

—¿Es el de hoy un importante paso al frente?

—No sólo por lo que representan los dos puntos en la clasificación, sino por la moral que proporcionará a los muchachos. Estoy contento por la victoria y por la entrega de los jugadores.

—¿Contento por sin echar las campanas al vuelo. La alegría de Biosca esta vez iba por dentro.

RIERA, RESIGNADO

Con el entrenador deportivista charlé a la puerta del vestuario. Fernando Riera estaba tranquilo, y me dio la sensación de que aceptaba la derrota con resignación. Se lo pregunté...

—¿Y qué remedio... El marcador está ahí y ya no hay quien lo mueva.

—Se pudo variar el signo del partido?

—Tal como se produjeron los acontecimientos era francamente difícil dar la vuelta al marcador, porque el Valladolid —que jugó una espléndida primera mitad— había tenido la suerte de adelantarse con un gol temprano que le dio ánimos.

—De cualquier forma el Deportivo reaccionó después...

—Estoy satisfecho de la forma en que esa reacción se produjo, pero no del resultado que de ella obtuvimos. Hubo un tiro al poste y nos faltó la suerte.

—¿Me está diciendo que el Deportivo mereció el triunfo?

—Tanto como el triunfo no, pero sí creo que hemos podido marcar algún gol. Una derrota mínima hubiera sido lo justo.

—¿Qué impresión se lleva del Valladolid?

—Me ha gustado mucho en primera parte, cuando nos superó en todos los terrenos. Luego, con la ausencia de Lorenzo y tras el esfuerzo, bajó su ritmo.

—Tres partidos y un solo punto ¿La cosa es grave?

—No es para estar muy contento, pero tampoco como para pensar que no tiene remedio. El punto perdido que me decepcionó profundamente fue el de Gsasuna. Hoy, si no del resultado, sí que estoy satisfecho de la reacción observada en el segundo tiempo.

—Bueno, pues el que no se queja es porque no quiere... ORTEGA

## Así jugó el Real Valladolid

### LLACER

Pocas intervenciones, pero comprometidas. Ahí está la dificultad de los porteros, y Llacer supo resolver los peligros con acierto, como ese tiro en parábola de Cortés y el centro de Seijas, que era medio gol.

### SALVI

El burgalés está en un buen momento y ayer lo confirmó. Sin extremar la nota de dureza, anuló por completo a Rabadeira, impuso su autoridad en la zona y se cruzó bien.

### LEGUIZAMON

Si en Sabadell no acertó, ayer su actuación satisfizo plenamente. Sereno y bien colocado, se entendió perfectamente con Llacer y Berriozábal, salió oportunamente, jugando la pelota y alejándola cuando esto era lo preciso.

### PEREZ GARCIA

Esta vez, sí; el madrileño recordó al de la campaña anterior. Cortés es un extremo hábil y peligroso, pero Pérez García le marcó de cerca, sin contemplaciones, y además ayudó a los del centro.

### BERRIOZABAL

Formó con Leguizamón un buen tandem defensivo. Estuvo vigilando a Seijas y, salvo alguna ocasión aislada, le dominó siempre, saliendo cuando era preciso para cortar en el centro del campo.

### PUIG-VIÑETA

Su labor tuvo altibajos, pero en general abundó más lo bueno. Es lógico, por otra parte, que se oscurezca en ocasiones, porque su juego abarca una extensa zona y exige gran esfuerzo.

### FRAÇO

Más sobrio y también más positivo que otras veces. Trabajo mucho, no volvió la cara nunca y hasta creó algunas ocasiones, como aquel centro largo a Tejedor, que era difícil de fallar. Le sobran las marrullerías y provocaciones.

### LORENZO

Está en un momento de forma sensacional y ayer, mientras aguantó de pie, fue un delantero prodigioso y electrizante. Su gol, de antología. ¡Y encima hubo que convencerle para que descansara.

### LIZARRALDE

El capitán ha vuelto por sus fueros y no cabe duda de que sigue teniendo puesto en el equipo. Fue el arlete rápido y con buen sentido del desmarque que el juego de Cardenosa y Lorenzo necesitan. ¡Lástima de ese remate cruzado que se le fue por milímetros...!

### CARDEÑOSA

El mejor.

### AMARILLO

Su actuación, de ayer abre un amplio margen de confianza. Trabajó mucho en apoyo de los centrocampistas y fue el mejor colaborador de Cardenosa, sobre todo en el segundo tiempo. Puede cuajar en un gran jugador.

### TEJEDOR

Sustituir a Lorenzo ayer era toda una papeleta y Tejedor salió bastante airoso, porque trabajó con ahínco y valentía. Le hicieron un penalty en una colada por la derecha, pero luego, por querer provocar otro, perdió un gol claro.

### ASTRAIN

ASTRAIN.—Su labor se juzga en otra sección.

### EL DEPORTIVO

El Deportivo, al que se temía, dejó una discreta impresión. Valga como atenuante que al Valladolid de ayer, sobre todo en el primer tiempo, pocos le aguantarían. El Deportivo anduvo de cabeza para tratar de neutralizar el juego ligado y preciso de los blanquioletos y, un poco por la importancia ante Lorenzo y otro por las provocaciones de Fraçao, recurrió a la violencia, de la que el interior vallisoletano fue la principal víctima. Superado por completo en la primera parte, el Deportivo reaccionó bien después, hasta conseguir llevar el encuentro por un tono de igualdad, aunque en su turno se mostrara menos peligroso e incisivo que el Valladolid. Su zaga se mostró frágil por el centro y los dos porteros no anduvieron muy finos. Individualmente, Plaza, Belló, Richard y Cortés fueron sus mejores elementos.

**TALLERES**  
**VALGOVA**

CARROCERIAS - CHAPA  
PINTURA DUCO  
SOLDADURA AUTO-ELECTRICA  
TRABAJOS GARANTIZADOS  
BANCO CONTROL DE CARROCERIAS

Carretera Leop. 59 - Km. 194  
Teléfono 272336  
VALLADOLID

## BLOC DE NOTAS

Temperatura agradable, porque el calor que hizo durante todo el día remitió bastante. El terreno de juego, en perfectas condiciones.

El campo registró una excelente entrada, superior a todas las anteriores, incluso la final del Trofeo "Ciudad de Valladolid". El público jaleó con entusiasmo el juego de su equipo, y al marcar Lorenzo el segundo tanto, la ovación fue estruendosa, poblándose los graditorios de pañuelos. Cuando el juego se endureció, mediado el primer tiempo, hubo protestas para el árbitro y algunos jugadores coruñeses, y al final del partido, abucheo para el señor Fandos.

ALINEACIONES. — Deportivo: Canedo; Belló, Zuazaga, Richard; David, Plaza; Coriés, Cobas, Seijas, Vales y Rabadeira.

En el minuto sesenta, Seoane salió por Canedo, y en el setenta y nueve, Beci substituyó a Vales.

Real Valladolid: Llacer; Salvi, Leguizamón, Pérez García; Berriozábal, Puig-Viñeta; Fraçao, Lorenzo, Lizarralde, Cardenosa y Amarillo.

Tejedor salió en el segundo tiempo por Lorenzo, y en el minuto sesenta y cinco, Astrain por Fraçao.

GOLES.—Diez minutos de juego. David corta con la mano un balón que Lorenzo había pasado elevándole por encima de su cabeza. Cardenosa ejecuta el golpe franco, desde la posición de interior derecho, colocando el balón, en parábola, por el ángulo izquierdo de Canedo, 1-0.

Veintitrés minutos. Golpe franco que lanza Cardenosa desde la banda derecha, al primer palo, donde entra muy rápido Lorenzo, adelantándose a la defensa, y empalmando el balón a la media vuelta, en postura acrobática, consigue batir a Canedo, que, como su defensa, no ha tenido tiempo de reaccionar. 2-0.

INCIDENCIAS.—Hubo tarjeta blanca para Plaza, en una entrada a Fraçao, y otra para Zuazaga, por derribo a Lorenzo. Este abandonó el campo en camilla. Canedo, al estirarse a por un balón, sufrió un tirón en el muslo izquierdo. Plaza tuvo que ser asistido, en el primer tiempo, después de una entrada de Fraçao.

ARBITRO.—La labor del señor Fandos no fue del agrado del público, que le tachó de excesivamente blando. Hubo gritos en tres ocasiones reclamando el máximo castigo, por un derribo a Lorenzo en el primer tiempo y dos a Tejedor, en el segundo. En nuestra opinión, pudo existir penalty, efectivamente, cuando Richard derribó a Tejedor, solamente, pues en la otra jugada este jugador se tiró al suelo. Vamos a dejar, pues, en discreta la labor del colegiado y a disculpar los gritos del público, por la aparatosidad de algunos lances del juego.

OTROS DATOS.—El Deportivo lanzó dos saques de esquina y ocho tiros a puerta, la mitad, fuera. Le fueron señaladas 17 faltas y un fuera de juego.

Real Valladolid: Dos saques de esquina y 18 tiros a puerta; 23 faltas y dos fueros de juego.

**III Trofeo**  
**VALGOVA**

Ayer triunfo convincente y actuación que a todos satisfizo. Las notas son naturalmente, altas.

Llacer, 2.  
Salvi, 2.  
Leguizamón, 2.  
Berriozábal, 2.  
Pérez García, 2.  
Puig-Viñeta, 2.  
Fraçao, 1.  
Lorenzo, 3.  
Lizarralde, 2.  
Cardenosa, 3.  
Amarillo, 2.  
Tejedor, 1.  
Astrain, 1.

GENERAL

Lorenzo, 9; Cardenosa y Llacer, 6; Amarillo, Puig-Viñeta y Salvi, 5; Lizarralde y Tejedor, 4; Berriozábal, 3; Leguizamón y Pérez García, 2; Alvarez, Astrain Docal y Fraçao, 1.

**II Trofeo**  
**novostil**

Dos nuevos goles y uno con la rúbrica de Lorenzo, que sólo estuvo en el campo treinta y ocho minutos. El otro, magnífico también, de Cardenosa.

Lorenzo, 6 goles.  
Lizarralde y Cardenosa, 1.

**wacia's Dainty**  
Ferrari, 24-

• nueva moda  
• nuevo estilo  
• nuevas creaciones

AD...  
U...  
IO...  
la tr...  
ento, y...  
de Cav...  
penas...  
minuto...  
zando l...  
pues, e...  
nuestro...  
en pond...  
Valladol...  
en estos...  
que in...  
para us...  
tiene tar...  
asos de...  
el Va...  
do un...  
que n...  
icen que...  
de Va...  
asos; sor...  
se veía...  
er tanta...  
za sent...  
que está...  
senten...

RADIO EDUCATIVO ABIERTO



«El Valladolid necesita un extremo derecha»

«Táctica, técnica y físicamente el Real Valladolid está fenomenal»

«Cómo que a pesar de los pesares? Porque no se amilana ni un pimiento. Lo que es natural, no? Pues puede que sí, ya ve lo que son las cosas. Por qué? Porque aparte de que el Coruña está jugando muy mal, no está teniendo ni un poquito de suerte. Cree usted mucho en la suerte? Como Napoleón. Napoleón cuando tenía que nombrar a alguien general, miraba antes si había tenido suerte. Coque, el mejor interior del mundo, no hace tanto tiempo, también escrutaba el horizonte. La primera parte ha sido perfecta. Y la segunda? Bueno, aparte de que la segunda la estamos viendo, la verdad es que ha flojeado un poco, dada la ausencia de Lorenzo. Vengan más pegos, técnico. Creo que el Valladolid necesita un extremo derecha, que Astrain no está en forma y que Fraçao, de momento, no ha demostrado nada. Lo demostrará, no obstante? Que tiene velocidad, no hay duda. Que no se ha acoplado todavía al juego del Valladolid, tampoco hay duda. Y que si no se amolda, habrá que darle el cese, tampoco tendrá que haber duda. Cambio de portero luego por parte del Coruña, gritos de Biosca más tarde a Cardenosa y Amarillo por eso que se olvidaban del «ocho» galleguino y muchos aplausos a Fraçao cuando se retiró trocando los papeles por Astrain. Mejor juego del Coruña en estos momentos que comentarios y gritos y desahucios para el señor Fandos, del Colegio Valenciano, que hasta el momento lo estaba haciendo bastante bien. O pitando, que casi es lo mismo. Muy pocos minutos para llegar a la meta, un poco de baile vallisoletano y Antonio Barrios vivía el Betis manque pierda— dispuesto también a decir esta boca es mía. Con el 20 se llegó al descanso. En la segunda parte el Barcelona salió dispuesto a cambiar el resultado, mientras que el Celta dedicó preferente atención a defender la victoria, buscando en el contraataque la oportunidad de aumentar la ventaja. ELCHE, 1; OVIEDO, 1. ELCHE. (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Ors.)—Alineaciones: Elche: Esteban; Poyoyo, González, Canós, Montero, Llompart, Chiva, Cano, Heredia, Hiller y Melenchón. En la segunda parte, Sitja salió por Heredia, y faltando veinte minutos para acabar el encuentro, Alfonso salió por Chiva. Oviedo: César, Djoric, Tensi, Juan Manuel, Lolín, Vicente; Javier, Iriarte, Marianin, Galán y Uriá. A los ocho minutos de la segunda parte, Chuso entró por Djoric, lesionado, y a los veintiseis de este periodo, Alarcón entró por Lolín. Arbitro: Señor Orellana, del Colegio Gallego; discreto. Quizá su actuación no fuera más lucida por la pobre colaboración prestada por sus jueces de línea. Mostró tarjetas blancas a Lolín y a Galán, por el Oviedo, y a Poyoyo y Canós por parte ilicita. GOLES.—0-1. Veinticinco minutos: Jugada de Urta por su banda, dribla por dos veces a Poyoyo, cen-



tra y hábilmente Marianin introduce el balón en el marco. I-1. Cincuenta y cinco minutos: Chiva recoge un pase de Poyoyo, se infiltra en el área y es zancadilleado. El penalty lo transforma Melenchón de tiro raso. JUICIO CRITICO.—El Elche acusó, en la primera parte, la falta de acoplamiento de Heredia, que hacía su debut ligero. En la segunda parte, y con la inclusión de Sitja, el Elche se volvió mucho más peligroso y de ahí el gol del empate conseguido. En los últimos veinte minutos, el Elche mantuvo en jaque al conjunto ovetense, pues tuvo muchísimas ocasiones para desequilibrar el marcador, frustradas casi siempre por los hábiles intervenciones de su portero César. SANTIANDER, 1; MALAGA, 1. SANTIANDER. (Del corresponsal de PYRESA, Peral.)—Alineaciones: Racing: Santamaría; Isabelo, Chinchón; Espaldora, Díaz, Geñipi, Martínez, Barba, Aitor Aguirre y Grande. A los ochenta y un minutos, Pedro Amado y Zubiria. Málaga: Deusto; Montero, Macías, Monreal, Martínez, Viberti; Bustillo, Galindo, Grozco (minuto cincuenta y nueve, Alvarez), Vilanova (minuto setenta y siete, Miguell) y Búa. Arbitro: Señor Sáiz Elizondo. Bien. LOS GOLES.—1-0. Veinticinco minutos: Magnífica penetración de Díaz, por la derecha; hace la pared con Martínez, y el pase atrás final de Díaz es rematado bajo los palos por Grande. Un gran gol. I-1. Veintiseis minutos: Internado de Montero por la derecha, y al no encontrar oposición, remata a puerta desde lejos; el balón es interceptado por Chinchón, que desvia, descolocando a Santamaría. JUICIO CRITICO.—El juego tuvo dos fases en la primera parte, cuando las fuerzas estuvieron intactas y las delanteras más nutridas de hombres. Sobre todo por el lado racinguista, el centro del campo estaba mejor guardado que otras veces y de ahí partieron las ocasiones de mayor peligro. Partido algo más que aceptable en la primera mitad y menos bueno en la segunda. REAL SOCIEDAD, 2; ATHLETIC DE BILBAO, 1. SAN SEBASTIAN. (Del corresponsal deportivo de PYRESA, J. M. Sáiz.)—Alineaciones:

De la tribuna, y un go de Cardenosa, cuentan las penas si han minutos desanzado la con- pues, mejor nuestro queri ponderado Valladolid basen estos pri que intentá para ustedes, tiene también mos del res- el Valladolid un «tren» que me ex- confir- pto a zó bien. os; seguida sorprendente se veía y se ar tanta incia sentencia- que está muy antenciar. De la Cruz, el partido? me estoy di- en el circulo. cosas, aunque las unas cuan- Valladolid no tiro del cam- sintoma. más segu- brillado por a lo mejor, brillado. ha mo. los «laos» el, muy negro, una pelota característica, nada, como titán. nta, pero no hasta la tele- habían trans- minutos de la que Lorenzo, el Valladolid, logra- sionante, que pintado. onfiar y fue segun- discute? rial... dice que... no nos ha- que le canta- que tiró la pie- ro? a tirar? El erro, ofrecien- reales por esa Lorenzo y to- lo que voy a quiere tomarla. polígrafo... este momento, a Lorenzo, es- del Escorial. da duda de que maravilla del hora del Co- tardada del Va- Fraçao, el de- en el cam- usos para el amores y pa- para el «mo- todos los pe-

MADRID.—(Crónica de PYRESA, por Antonio G. Rimada.)—Alineaciones: Real Madrid: García Remón; José Luis, Benito, Touriño; Rubiñán, Pirri; Netzer, Grossó, Amancio, Marañón y Mas. Murcia: Ojeda; Ponce, Pazos, Joe; Canito, Murciano; Ruiz Abeilán, Vera Palmes, Casco, Juárez y Cristo. Substituciones.—El Real Madrid cambió a Grossó por Del Bosque, faltando diez minutos para acabar el encuentro, y tres minutos después fue Verdugo quien salió al terreno de juego por Rubiñán. En el Murcia, García Soriano salió por Casco, y Taverna reemplazó a Juárez cuando éste cayó lesionado, al final del encuentro. Arbitro el señor Balsa Ron. Se le fue un penalty a Amancio apenas iniciado el encuentro, aunque en la falta que dio lugar a la jugada del empate murciano estuvo acertado. GOLES.—1-0. Sesenta y tres minutos. Remate y gol de Oscar Mas, cruzando sin parar un magnífico centro de Amancio desde la derecha. I-1. Internada de Vera Palmes, con centro sobre Juárez. Verdugo le derriba dentro del área. El penalty lo tira muy mal Vera Palmes, y García Remón obstaculiza la pelota; el rebote es para el mismo jugador, quien remata a puerta. No es gol de penalty, sino en jugada consecuencia del penalty. CELTA, 2; BARCELONA, 1. VIGO. (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Martínez Salgado.) Alineaciones: Celta: Alarcia; Hidalgo, Rivas, Navarro; Villar, Manolo; José Antonio, Amado, Doblas, Castro y Jiménez. A los seis minutos de juego Aparicio salió en lugar de Navarro, y a los 23 minutos de la segunda parte Juan sustituyó a Castro. Barcelona: Sadurní; Rifé, Gallego, De la Cruz; Juan Carlos, Costa, Javiñito, Asensi, Marcial, Sotil y Rexach. A los 23 minutos de la segunda parte. Cos salió en lugar de Juanito, y a los 29 minutos de juego, Carreño sustituyó a Gallego. ARBITRO.—El colegiado balear señor Rigo, que estuvo acertado. GOLES.—1-0. A los dieciocho minutos de juego, avance de Hidalgo, que cede a Juan Antonio y éste pasa a Doblas, que ganando la acción a la defensa contraria se plantea solo ante Sadurní y marca el primer gol del Celta. 2-0. A los 22 minutos, cesión de Juan Antonio a Fernández Amado, éste centra sobre Castro, intercepta el balón Juan Carlos, y al intentar despejarlo lo mete en la propia meta. 2-1. A los 24 minutos de la segunda parte, en un despeje de Hidalgo a un compañero, Alarcia sale a recoger el rebote, dejando la portería vacía. Sotil se hace con el balón y bombea sobre el portero celta. Hidalgo, que había bajado a cubrir el hueco dejado por su compañero, intenta despejar el balón con la cabeza, pero salta a destiempo y el Barcelona consigue así su único tanto. JUICIO CRITICO.—Muchos equipos están, de momento, como se dice, jugando con el nombre, pues sus actuaciones únicamente sirven para que el aficionado se entere de que el que está en el campo es un club histórico y de los denominados punteros. Esto pasó en Baralidos, de manera especial en el primer tiempo, en que el Celta ha tuteado y hasta «bailado» en algunos momentos a todo un Barcelona, con sus nombres, más que con sus internacionales. Con el 20 se llegó al descanso. En la segunda parte el Barcelona salió dispuesto a cambiar el resultado, mientras que el Celta dedicó preferente atención a defender la victoria, buscando en el contraataque la oportunidad de aumentar la ventaja. ELCHE, 1; OVIEDO, 1. ELCHE. (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Ors.)—Alineaciones: Elche: Esteban; Poyoyo, González, Canós, Montero, Llompart, Chiva, Cano, Heredia, Hiller y Melenchón. En la segunda parte, Sitja salió por Heredia, y faltando veinte minutos para acabar el encuentro, Alfonso salió por Chiva. Oviedo: César, Djoric, Tensi, Juan Manuel, Lolín, Vicente; Javier, Iriarte, Marianin, Galán y Uriá. A los ocho minutos de la segunda parte, Chuso entró por Djoric, lesionado, y a los veintiseis de este periodo, Alarcón entró por Lolín. Arbitro: Señor Orellana, del Colegio Gallego; discreto. Quizá su actuación no fuera más lucida por la pobre colaboración prestada por sus jueces de línea. Mostró tarjetas blancas a Lolín y a Galán, por el Oviedo, y a Poyoyo y Canós por parte ilicita. GOLES.—0-1. Veinticinco minutos: Jugada de Urta por su banda, dribla por dos veces a Poyoyo, cen-



He visto una primera parte del Valladolid, buenisima. Es que la segunda no ha sido tan buena? No ha sido tan eficaz, aunque el Valladolid ha expuesto tres virtudes indiscutibles. Vengan las tres... Ha mejorado el sistema táctico, técnico y físico. Que estamos en Primera, vamos... Que vamos a Primera, sin duda alguna. Y como lo había dicho el «viejo» y «del viejo el consejo», corramos la conferencia y terminemos. GOLES.—0-1. Veinticinco minutos: Jugada de Urta por su banda, dribla por dos veces a Poyoyo, cen-

tra y hábilmente Marianin introduce el balón en el marco. I-1. Cincuenta y cinco minutos: Chiva recoge un pase de Poyoyo, se infiltra en el área y es zancadilleado. El penalty lo transforma Melenchón de tiro raso. JUICIO CRITICO.—El Elche acusó, en la primera parte, la falta de acoplamiento de Heredia, que hacía su debut ligero. En la segunda parte, y con la inclusión de Sitja, el Elche se volvió mucho más peligroso y de ahí el gol del empate conseguido. En los últimos veinte minutos, el Elche mantuvo en jaque al conjunto ovetense, pues tuvo muchísimas ocasiones para desequilibrar el marcador, frustradas casi siempre por los hábiles intervenciones de su portero César. SANTIANDER, 1; MALAGA, 1. SANTIANDER. (Del corresponsal de PYRESA, Peral.)—Alineaciones: Racing: Santamaría; Isabelo, Chinchón; Espaldora, Díaz, Geñipi, Martínez, Barba, Aitor Aguirre y Grande. A los ochenta y un minutos, Pedro Amado y Zubiria. Málaga: Deusto; Montero, Macías, Monreal, Martínez, Viberti; Bustillo, Galindo, Grozco (minuto cincuenta y nueve, Alvarez), Vilanova (minuto setenta y siete, Miguell) y Búa. Arbitro: Señor Sáiz Elizondo. Bien. LOS GOLES.—1-0. Veinticinco minutos: Magnífica penetración de Díaz, por la derecha; hace la pared con Martínez, y el pase atrás final de Díaz es rematado bajo los palos por Grande. Un gran gol. I-1. Veintiseis minutos: Internado de Montero por la derecha, y al no encontrar oposición, remata a puerta desde lejos; el balón es interceptado por Chinchón, que desvia, descolocando a Santamaría. JUICIO CRITICO.—El juego tuvo dos fases en la primera parte, cuando las fuerzas estuvieron intactas y las delanteras más nutridas de hombres. Sobre todo por el lado racinguista, el centro del campo estaba mejor guardado que otras veces y de ahí partieron las ocasiones de mayor peligro. Partido algo más que aceptable en la primera mitad y menos bueno en la segunda. REAL SOCIEDAD, 2; ATHLETIC DE BILBAO, 1. SAN SEBASTIAN. (Del corresponsal deportivo de PYRESA, J. M. Sáiz.)—Alineaciones:

Real Sociedad: Urruticochea; Gorriti, Martínez, Murillo; Amas, Gaztelu; Cortabarría, Araquistáin, Ansoa, Urreisti y Boronat. A los veinte minutos del segundo tiempo, Oyarzábal reemplazó a Amas, y a los treinta y cinco de este mismo periodo, Lema salió por Cortabarría. Ath. de Bilbao: Marro; Sáez, Astreán, Zubiaga; Guisasaola, Rojo II; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo I. Al reanudarse el segundo tiempo, Aranguren y Zabalza salieron en lugar de Sáez y Rojo II. Arbitro: El colegiado catalán señor Tomeo, que realizó una sensacional actuación. GOLES.—1-0. Once minutos: Gran jugada de Boronat, tras recibir un pase de Gaztelu, con centro largo sobre el segundo palo para que remate por bajo Amas. I-1. Sesenta y siete minutos: Castigo indirecto dentro del área desostiarra al derribar Gaztelu a Lasa. Toca la falta en corto Guisasaola sobre Rojo I, para que éste remate durísimo por bajo. El balón pegó en las piernas de un hombre de la barrera, cambiando su trayectoria, sin que Urruticochea pudiese hacer nada. 2-1. Ochenta y dos minutos: Gran jugada de Oyarzábal con pase adelantado a Gaztelu, éste centra y Ansoa, en espectacular salto, remata de cabeza, cambiando la trayectoria del balón al otro ángulo. JUICIO CRITICO.—Victoria merecida, pues la Real Sociedad jugó mejor, atacó más y creó mayores situaciones de peligro ante el marco de Marro, que los bilbaínos en el de Urruticochea. Por la Real Sociedad, todo el bloque merece ser destacado, y en el Athletic, sus mejores hombres fueron los extremos, Guisasaola y Zubiaga, destacando también el juego en la segunda parte de Zabalza y Aranguren. CASTELLON, 1; GRANADA, 1. CASTELLON DE LA PLANA. (PYRESA.)—Con empate a uno ha terminado el partido Castellón-Granada. Alineaciones: Castellón: Corral; Ferrer, Cela, Babiloni; Oscar, González; Tonin, Ferrin, Clarés, Ortuño y Félix. Trias el descanso, Cayuela ocupó el puesto de Ortuño, y a los 15 minutos del segundo tiempo Heredia sustituyó a Babiloni. Granada: Izcoa; Toni, Aguirre; Suárez, Falito; Jaén, Fernández; Chirri, Montero, Dueñas, Echeocar

Al iniciarse el segundo tiempo, Ciriazo sustituye a Valdés, y en el minuto veinticinco de la segunda parte, Herrero I reemplaza a Ciriazo. Valencia: Meléndez; Sol, Anibal, Antón; Claramunt, Martínez; Pepin, Lico, Forment, Keita y Valdez. En el minuto veinticinco del segundo tiempo, Quino sustituye a Forment. Dirigió el encuentro el colegiado aragonés señor Bueno, mal. GOLES.—1-0. Minuto veinticinco. Golpe franco a treinta y cinco metros de la meta valencianista. Lo ejecuta Doria, y el tremendo disparo dobla las manos del guardameta Meléndez, llegando el balón al fondo de la red. 1-1. Minuto cuarenta. Penalty contra el Sporting, señalado por el arbitro alegando empujamiento de Piñel y Doria sobre Keita, pero cuando el jugador había caído al suelo y la pelota estaba ya fuera del terreno de juego. Lanzó el máximo castigo Claramunt, por el centro, engañando muy bien a Castro. 1-2. Minuto cincuenta y ocho. Forment pasa en profundidad a Valdez; éste centra, y Keita dispara por bajo, consiguiendo el gol de la victoria valencianista. ESPAÑOL, 3; ZARAGOZA, 1. BARCELONA.—(Del corresponsal deportivo de PYRESA, Alonso Ramírez.)—Alineaciones: Español: Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poli, Glaría; Roberto Martínez, Sotsona, Amiano, De Diego y José María. Zaragoza: Nieves; Vallejo, González, Royo; Duñabertía, Violeta; Rubial, García Castañer, Ocampos, Planas y Leirós. En el segundo tiempo, Raíz sustituyó a González, lesionado. Arbitro el señor Melero, mal. GOLES.—1-0. Veinte minutos. Pase de Ochoa en profundidad sobre Amiano; éste cede a De Diego, quien bate a Nieves. 2-0. Veinticuatro minutos. Mal entendimiento entre Vallejo y Nieves, hecho que da lugar a que De Diego aumente la ventaja. 2-1. Minuto setenta y cinco. Falta contra el Español. Se intenta formar la barrera, y con el arbitro de espaldas, Leirós marca para su equipo. 3-1. Ochenta y tres minutos. Jugada entre Poli y De Diego, con tiro final del primero que bate a Vilanova.

Al iniciarse el segundo tiempo, Ciriazo sustituye a Valdés, y en el minuto veinticinco de la segunda parte, Herrero I reemplaza a Ciriazo. Valencia: Meléndez; Sol, Anibal, Antón; Claramunt, Martínez; Pepin, Lico, Forment, Keita y Valdez. En el minuto veinticinco del segundo tiempo, Quino sustituye a Forment. Dirigió el encuentro el colegiado aragonés señor Bueno, mal. GOLES.—1-0. Minuto veinticinco. Golpe franco a treinta y cinco metros de la meta valencianista. Lo ejecuta Doria, y el tremendo disparo dobla las manos del guardameta Meléndez, llegando el balón al fondo de la red. 1-1. Minuto cuarenta. Penalty contra el Sporting, señalado por el arbitro alegando empujamiento de Piñel y Doria sobre Keita, pero cuando el jugador había caído al suelo y la pelota estaba ya fuera del terreno de juego. Lanzó el máximo castigo Claramunt, por el centro, engañando muy bien a Castro. 1-2. Minuto cincuenta y ocho. Forment pasa en profundidad a Valdez; éste centra, y Keita dispara por bajo, consiguiendo el gol de la victoria valencianista. ESPAÑOL, 3; ZARAGOZA, 1. BARCELONA.—(Del corresponsal deportivo de PYRESA, Alonso Ramírez.)—Alineaciones: Español: Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poli, Glaría; Roberto Martínez, Sotsona, Amiano, De Diego y José María. Zaragoza: Nieves; Vallejo, González, Royo; Duñabertía, Violeta; Rubial, García Castañer, Ocampos, Planas y Leirós. En el segundo tiempo, Raíz sustituyó a González, lesionado. Arbitro el señor Melero, mal. GOLES.—1-0. Veinte minutos. Pase de Ochoa en profundidad sobre Amiano; éste cede a De Diego, quien bate a Nieves. 2-0. Veinticuatro minutos. Mal entendimiento entre Vallejo y Nieves, hecho que da lugar a que De Diego aumente la ventaja. 2-1. Minuto setenta y cinco. Falta contra el Español. Se intenta formar la barrera, y con el arbitro de espaldas, Leirós marca para su equipo. 3-1. Ochenta y tres minutos. Jugada entre Poli y De Diego, con tiro final del primero que bate a Vilanova.

Quiles. Cuando faltaban siete minutos para el final, Santi sustituyó a Echeocar. ARBITRO.—El colegiado murciano Franco Martínez, bien en líneas generales. Amonestó a Jaén y a Oscar. GOLES.—0-1. Minuto treinta y cinco. Centro de Quiles desde la izquierda que toca Fernández, desvia el portero y Dueñas, anticipándose a la acción de la defensa, consigue disparar a las mallas. 1-1. Minuto veintisiete del segundo tiempo. Zancadilla de Fernández a Clarés dentro del área que el arbitro no duda en sancionar con el máximo castigo. El propio Clarés le transforma en el gol del empate. JUICIO CRITICO.—El empate refleja con bastante fidelidad los méritos de uno y otro equipo. El Castellón ejerció un mayor dominio territorial, pero en el centro del campo el juego casi siempre estuvo perfectamente controlado por el Granada. Los dos equipos se emplearon con gran corrección y el Granada acertó a sujetar a los castellonenses empleando la táctica que más le convenia y que al fin de cuentas le ha reportado un valioso empate. LAS PALMAS, 1; AT. MADRID, 0. LAS PALMAS. (PYRESA.)—Alineaciones: Las Palmas: Catalá; Martín, Hernández, Estévez; Báez, Cascicano; Pepe Juan, Justo Gilberto, Verde, Germán y León. Substituciones: Fernández por León, a los 65 minutos, y Trona por Hernández, a los 85 minutos. Atlético de Madrid: Reina; Melo, Eusebio, Capón; Adelardo, Benegas; Sáicedo, Luis, Gárate, Irueta y Becerra. Substituciones: Panadero Díaz por Capón, en el minuto 80, y Alberto por Eusebio. ARBITRO.—El señor Canera, que, salvo pequeños fallos, tuvo una actuación muy serena y enérgica. GOL.—1-0. A los 70 minutos de juego, Estévez escapó por la banda zaida, centrando sobre el palo. Allí saltaron Capón y Pepe Juan y el defensa atlético tocó el balón con las manos. Penalty que transformó Germán, despijando a Reina. SPORTING DE GIJON, 1; VALENCIA, 2. GIJON. (PYRESA.) — Alineaciones: Sporting: Castro; Fabián, Doria; Piñel; José Manuel, Landucci; Megido, Quini, Fanjul, Valdés y Churrua. Al iniciarse el segundo tiempo, Ciriazo sustituye a Valdés, y en el minuto veinticinco de la segunda parte, Herrero I reemplaza a Ciriazo. Valencia: Meléndez; Sol, Anibal, Antón; Claramunt, Martínez; Pepin, Lico, Forment, Keita y Valdez. En el minuto veinticinco del segundo tiempo, Quino sustituye a Forment. Dirigió el encuentro el colegiado aragonés señor Bueno, mal. GOLES.—1-0. Minuto veinticinco. Golpe franco a treinta y cinco metros de la meta valencianista. Lo ejecuta Doria, y el tremendo disparo dobla las manos del guardameta Meléndez, llegando el balón al fondo de la red. 1-1. Minuto cuarenta. Penalty contra el Sporting, señalado por el arbitro alegando empujamiento de Piñel y Doria sobre Keita, pero cuando el jugador había caído al suelo y la pelota estaba ya fuera del terreno de juego. Lanzó el máximo castigo Claramunt, por el centro, engañando muy bien a Castro. 1-2. Minuto cincuenta y ocho. Forment pasa en profundidad a Valdez; éste centra, y Keita dispara por bajo, consiguiendo el gol de la victoria valencianista. ESPAÑOL, 3; ZARAGOZA, 1. BARCELONA.—(Del corresponsal deportivo de PYRESA, Alonso Ramírez.)—Alineaciones: Español: Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poli, Glaría; Roberto Martínez, Sotsona, Amiano, De Diego y José María. Zaragoza: Nieves; Vallejo, González, Royo; Duñabertía, Violeta; Rubial, García Castañer, Ocampos, Planas y Leirós. En el segundo tiempo, Raíz sustituyó a González, lesionado. Arbitro el señor Melero, mal. GOLES.—1-0. Veinte minutos. Pase de Ochoa en profundidad sobre Amiano; éste cede a De Diego, quien bate a Nieves. 2-0. Veinticuatro minutos. Mal entendimiento entre Vallejo y Nieves, hecho que da lugar a que De Diego aumente la ventaja. 2-1. Minuto setenta y cinco. Falta contra el Español. Se intenta formar la barrera, y con el arbitro de espaldas, Leirós marca para su equipo. 3-1. Ochenta y tres minutos. Jugada entre Poli y De Diego, con tiro final del primero que bate a Vilanova.

CASA JUANITO LA MERCERIA DE LA MODA LA CASA DE LA NOVEDAD Regalado, 4 Sucursal: Falla, 12

II LLAMADA A LOS POETAS Organizada por la R. E. M. con la colaboración de la DELEGACION NACIONAL DE CULTURA DEL MOVIMIENTO Se proroga el plazo de admisión de poemas Ante las numerosas peticiones recibidas en tal sentido, el plazo de admisión de originales, que finalizaba hoy, día 15, HA SIDO PRORROGADO HASTA EL MARTES 25 DE SEPTIEMBRE, A LAS CATORCE HORAS. Este certamen poético, convocado por la RED DE EMISORAS DEL MOVIMIENTO en el veinte aniversario de su fundación, se rige por las bases que a continuación se extractan: Los poemas que se presenten a concurso, con absoluta libertad de metro y rima, no excederán de ciento cincuenta versos y estarán escritos en castellano. Tema obligado: La Radio. Podrán participar poetas de cualquier nacionalidad, siempre que lo hagan en castellano. Los poemas se enviarán, por cuadruplicado, en sobre cerrado, en cuyo interior se contenga otro, también cerrado y lacrado, que incluya tarjeta con nombre y dirección del autor, y en su exterior, solamente, el título del poema. Los premios son los siguientes: 1.º 100.000 pesetas y trofeo. 2.º 50.000 pesetas y trofeo. 3.º 25.000 pesetas y trofeo. Los originales se enviarán por correo o entregarán personalmente en R. E. M. Avenida del Generalísimo, 142. MADRID-12



**No hace Publicidad: ¡No vende huevos!**

El avestruz es un animal hermoso. Sus huevos son grandes y gustosos. Pero no tienen éxito. Porque el avestruz esconde la cabeza: ¡No hace Publicidad! Fíjese, en cambio, el éxito que tienen la gallina. Y es que el paño de hoy ya no se vende en el arca...

Si tiene algo bueno que ofrecer, haga Publicidad.



**EL SABADO**  
**VIII Rallye San Mateo-Ciudad de Valladolid**

Setecientos sesenta kilómetros, catorce pruebas complementarias y cerca de cuatrocientas mil pesetas en premios, es el resumen en cifras de lo que va a ser el VIII Rallye San Mateo «Ciudad de Valladolid», que, dentro del programa de fiestas, se iniciará el próximo sábado.

A una semana vista, el número de inscritos es ya muy importante, contándose entre ellos figuras del automovilismo nacional, como Carlos Pradera, sobre «Seat 124-1.600», que tiene un palmarés este año verdaderamente importante, habiendo participado en la casi totalidad de Rallyes programados por la Federación de Automovilismo.

La salida del Rallye se efectuará a las nueve de la noche del sábado, desde el parque cerrado que quedará establecido en el Campo Grande a partir de las seis de la tarde.

El primer equipo partirá, por tanto, a las nueve y un minuto y recorrerá las localidades de Tudela de Duero (prueba La Parrilla), Montemayor, Cogeces (prueba complementaria), Quintanilla de Onésimo, Aranda de Duero, Huerta del Rey (prueba complementaria), Salas de los Infantes, Quintanar de la Sierra (prueba complementaria), Huerta de Arriba, Barbadillo del Pez, Salas de los Infantes, Hacinas, Carazo (prueba complementaria), Santo Domingo de Silos, Caleruega, Hontoria de Valdearcos (prueba complementaria), Peñaranda, Huerta del Rey (prueba complementaria), repitiendo en dos ocasiones este circuito, para, después de terminar la prueba K, de Hacinas, regresar a Aranda de Duero, ya amanecido, hasta Tudela, donde volverán a repetirse las pruebas de La Parrilla y Cogeces, en plena mañana del domingo, día 23, llegando a Valladolid hacia el mediodía.

La entrega de premios se celebrará en la tarde, en el Ayuntamiento, con asistencia del Alcalde y Corporación.

**Ocaña manda en la Vuelta a Cataluña**  
**Ayer, triunfos de Menéndez y Panizza**

\* SAN JUAN DE LAS ABADAS. (Especial para PYRESA, por Angel Negro). — Ayer se corrió la cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, dividida en dos sectores. El primer sector se corrió entre Badajón y San Antonio de Colonge, con un recorrido de 128,100 kilómetros.

Por la tarde, el segundo sector se corrió entre Calonge y San Juan de las Abadías, con un trazado de 131,400 kilómetros y con las dificultades que ofrecían el Alto de Santa Pelaya, de tercera categoría, y el collado de Coubet, de segunda.

Si tuviéramos que definir en pocas palabras lo que ha sido esta cuarta etapa, podríamos resumirla en un intenso duelo entre Luis Ocaña y los corredores del Kas. Citando por orden a los hombres que hicieron difícil la carrera al de Cuenca, tendríamos que nombrar en primer lugar al español Menéndez, vencedor en el primer sector de la etapa, seguido a po-



cos metros por el gregario de Luis Ocaña, el lusitano Agostinho. Por la tarde, el duelo Ocaña-Fuente volvió a saltar a la palestra de la carrera. El asturiano no se conforma con el papel de segundón que le ha sido asignado por el director de su equipo y ha dado la batalla al tercer hombre en los Mundiales de Montjuich.

Pero, lo que son las cosas, siempre, y sobre estas circunstancias, se aprovecha un tercero, y así, a la llegada a San Juan de las Abadías vimos cómo era el italiano Panizza quien se alzaba como gran vencedor de este segundo sector de etapa y al mismo tiempo conseguía colocarse en la general separando distancias entre Ocaña y Fuente.

Si damos un repaso a la clasificación general nos encontramos que entre los diez primeros la distancia es de segundos, y así, vemos cómo este italiano que venció en el segundo sector de etapa se coloca en quinto lugar de la clasificación general, a sólo cuarenta y un segundos de Ocaña.

**CLASIFICACION DEL PRIMER SECTOR**  
1.—Menéndez, 3-47-57.  
2.—Agostinho, 3-47-58.  
3.—Gavazzi, 3-50-59.  
4.—Benaets, ídem.  
5.—Pelman, ídem.

**CLASIFICACION DEL SEGUNDO SECTOR**  
1.—Panizza, 4-5-3.  
2.—Van Springel, 4-5-24.  
3.—Martos, ídem.  
4.—Ocaña, 4-5-28.  
5.—Fuente, ídem.

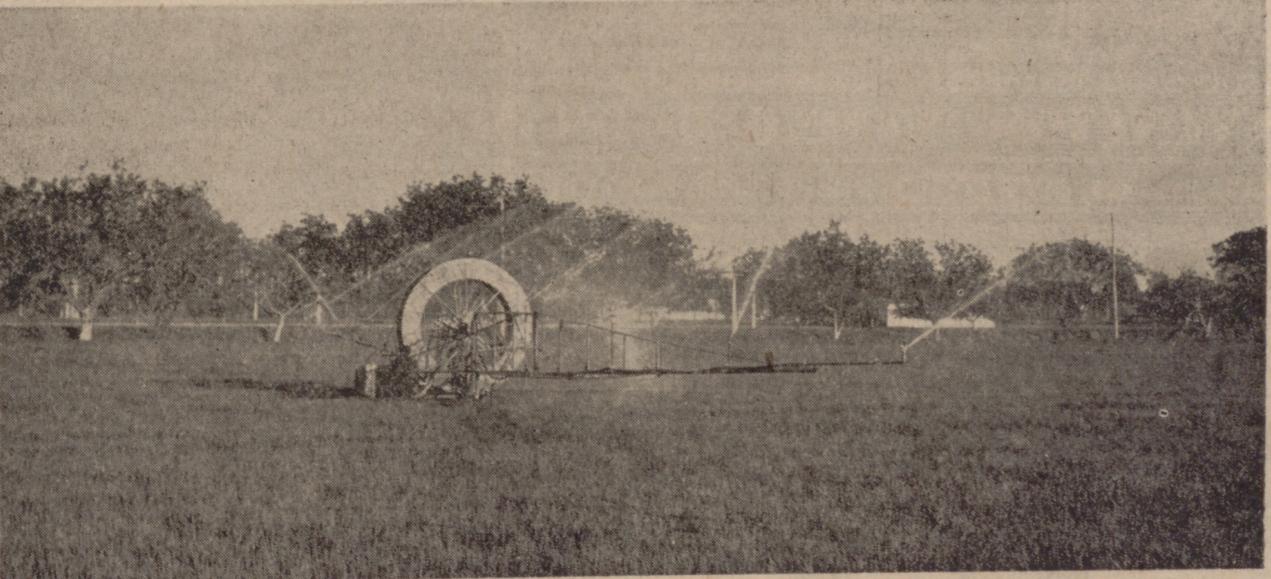
**CLASIFICACION GENERAL**  
1.—Luis Ocaña, 19-58-11.  
2.—Martos, 19-58-18.  
3.—Perurena, 19-58-40.  
4.—Manzanque, 19-58-48.  
5.—Panizza, 19-58-52.  
6.—Pesarrodona, 19-58-55.  
7.—Fuente, 19-59-18.  
8.—López Carril, 19-59-23.  
9.—Albilleira, ídem.  
10.—Pontón, 19-59-26.

**PREMIO DE LA MONTAÑA**  
1.—Abilleira, 28 puntos.  
2.—Ocaña, 14.  
3.—Perurena, 13.  
4.—Panizza, 13.



RA - 240  
RA - 290

**Novedad mundial: Riego automático móvil**



Ha presentado en la I Feria Nacional de Muestras de Castilla y León una nueva máquina de riego automático-móvil que constituye un paso más en la mecanización del campo español y, por consiguiente, en la rentabilidad para el agricultor.

Entre las numerosas ventajas que reúne sobre los sistemas de riego convencionales están las siguientes:

- Riego en seco.
- Riego rectangular por la adecuada disposición de sus nueve aspersores.

Graduación a voluntad de la velocidad de movimiento de la máquina.

Parada automática al final del recorrido.

Fácil desplazamiento por carretera, por estar concebida de forma que la lanza de riego es plegable, quedando todo el conjunto reducido a un ancho de dos metros.

Evita los efectos perjudiciales del viento, por disponer de aspersores en continuo movimiento longitudinal.

Un producto NEYFER. S. L. que contribuye a mejorar las condiciones de trabajo del agricultor español.

**NEYFER, S. L.**  
Gregorio Negueruela

San Ignacio, 1 - Teléfono 227736  
**VALLADOLID**

**CICLISMO**  
**DOBLE FESTIVAL DEL «NOVOSTIL» EN ARANDA**

**Carrasco ganó las dos pruebas y sus compañeros coparon los lugares de honor**

Aunque la temporada está ya dando los últimos coletazos, siguen llegando las buenas noticias para el ciclismo vallisoletano. Ahora los éxitos le han correspondido al equipo «Novostil», que en Aranda de Duero, y en el fin de semana, ha dado un doble festival que prueba su excelente forma y su gran superioridad.

El sábado se disputó una prueba en circuito urbano, al que había que dar cincuenta vueltas. Y desde el principio se vio que el equipo vallisoletano era el que dictaba la ley, pues en las primeras pruebas sprint Félix Suárez se anotaba dos triunfos y Julián Carrasco el otro. El propio Carrasco y José Luis San José salieron decididos del pelotón principal mientras sus compañeros les guardaban las espaldas. Luego escapó Paulino Tejero, al que este tipo de circuitos le van bien, pero no pudo enlazar con los escapados y la victoria se la adjudicó Julián Carrasco, que para eso estaba en casa, por delante de San José. A media vuelta entró Paulino y después lo hicieron Ángel Lozano y Félix Suárez. Cinco hombres del «Novostil» en las cinco primeras plazas. ¿Hay quien dé más...?

Y al día siguiente, también en Aranda, el Gran Premio «Virgen de las Viñas», sobre 135 kilómetros. Y otra exhibición de fuerza y de coordinación del «Novostil», que dominó la carrera de punta a cabo. Javier García ganó las dos metas volantes y el ritmo tuvo siempre color vallisoletano. A 15 kilómetros de la meta, escaparon Carrasco, Lozano, San José y Paulino Tejero. Nadie pudo seguirles. Y ya en Aranda, Julián Carrasco demarró fuerte imponiéndose a Ángel Loza-



**JULIAN CARRASCO**  
no, que ocupó el segundo puesto, y a Paulino Tejero y José Luis San José, tercero y cuarto, respectivamente. A un minuto, José María Gómez y Luis A. Blanco, éste último del «Novostil», y aquel vallisoletano también. Y después, el pelotón, al frente del cual llegó Félix Suárez, seguido de Fernando Robles, el segoviano Carlos Díez y el «Novostil» Javier García. Y en el podium, solamente los colores del equipo vallisoletano.



# TEXTILES PARA EL VESTIDO Y EL HOGAR

DUQUE DE LA VICTORIA, 8

## PRIMERA PREFERENTE

### (0-4) EXHIBICION Y TRIUNFO DEL REAL VALLADOLID PROMESAS EN ARANDA

Los vallisoletanos, líderes, han marcado once goles y no han recibido ninguno en tres partidos

Otra exhibición y otro triunfo rotundo del Real Valladolid Promesas que se muestra arrollador en los inicios de la temporada. Nada menos que once goles han marcado los alvineblanquioletas en tres encuentros, sin haber recibido ninguno en su portería. Ni que decir tiene que conservan el primer puesto después de la gran victoria de ayer en Aranda.

Cero-cuatro es un resultado suficientemente expresivo de la superioridad que ejerció el Promesas ante la Gimnástica Arandina, a quien dominó siempre física, táctica y técnicamente. Aunque el público se mostró hostil con los vallisoletanos al principio, poco a poco se fue rindiendo a la evidencia de una incuestionable superioridad. A los veinticinco minutos ya se abrió la cuenta goleadora de los blanquioletas, al sacar Beltrán una falta que Garrido remató de soberbio testarazo ganando la acción a los defensores contrarios. Un gran gol por su perfecta ejecución.

Reaccionó el equipo arandino y a punto estuvo de empatar a los treinta minutos, pues un disparo de Rico fue repelido por el poste. Fue un serio aviso que el Promesas no desoyó, puesto que volvió a la carga e incrementaba su ventaja a los treinta y siete minutos. Un sa-

que defectuoso del meta local es aprovechado por Enrique Escudero, que suelta un trallazo que entra por la escuadra convirtiéndose en el segundo tanto vallisoletano.

Nada más comenzar el segundo periodo, la Arandina saca fuerzas de flaqueza e intenta reducir diferencias, pero sus ataques son finalmente neutralizados por el meta Valles, muy seguro en todas sus intervenciones. Esta circunstancia hace que los arandinos se vayan entregando y que el Promesas vuelva a la carga. A los treinta y dos minutos, un centro de Garrido es amagado por Toñín, lo que permite a Lorente cabecear cómodamente a la red. El cuarto y último tanto vallisoletano llega a cinco minutos del final. Se saca un córner que remata Lorente al poste, aprovechando César el rebote para establecer el resultado definitivo.

El Real Valladolid Promesas ha causado en Aranda inmejorable impresión. Su fútbol desbordó una y otra vez al equipo local y su victoria es absolutamente merecida. Todo el equipo se comportó a gran altura, mereciendo todos sus hombres la máxima calificación.

La Gimnástica hizo lo que pudo. Jugó a ratos muy bien y atacó con ganas, pero ante un con-

trario claramente superior acabó por doblegarse. Sus mejores jugadores fueron el portero Javier, Rico y Soto.

Buen arbitraje del leonés señor Valdez.

G. ARANDINA: Adolfo (Javier); Agustín, Federico, Ramón; Rivero, Espinosa; San José, Maté, Rico, Manolín y González (Tobes).

R. VALLADOLID PROMESAS: Valles; Escudero, Beltrán, Merino; Beato, Enrique; César, Barrios (Toñín), Garrido, Lorente y Aparicio.

J. M.

### Teléfono automático desde Valladolid

Marque las siguientes cifras delante del número del abonado a quien desee llamar:

- Barcelona: 93.
- Burgos: 947.
- Cáceres: 927.
- Ciudad Real: 926.
- Gerona: 972.
- Guipúzcoa: 943.
- Huesca: 974.
- La Coruña: 981.
- León: 987.
- Lérida: 973.
- Madrid: 91.
- Málaga: 952.
- Oviedo: 985.
- Palencia: 988.
- Palma Mallorca: 971.
- Pontevedra: 986.
- Salamanca: 923.
- Santander: 942.
- Segovia: 911.
- Sevilla: 954.
- Tarragona: 977.
- Toledo: 925.
- Vizcaya: 944.
- Zaragoza: 976.



## Casimiro Gil ganó el Concurso de Pesca

Organizado por la Federación de Caza y Pesca, con el patrocinio del Ayuntamiento, se celebró ayer el tradicional concurso de pesca de la Feria.

En el lugar acotado en el Puente de la División Azul, sobre el río Pisuerga los más acreditados pescadores vallisoletanos se disputaron el triunfo, que fue para Casimiro Gil Martín, quien con sólo ocho piezas alcanzó 16.025 puntos, puesto que pesaron 15.225 kilogramos.

El que cobró un mayor número de piezas fue Julián Duque Caro, con veintidós, pero que sólo arrojaron en la báscula 9.775 kilogramos, que le supusieron 11.573 puntos.

El tercer clasificado fue Antonio Redondo Botas, con diez piezas, que pesaron algo menos de siete kilos y medio y le reportaron 8.425 puntos.

A continuación, José Luis Vicent Lioret, con ocho piezas y 6.725 puntos; Félix Lamadrid —el campeón de otros años—, que hubo de conformarse con el quinto puesto, con siete capturas y 6.425 puntos. Sexto fue Valentín Peñas Sanz, con sólo cuatro piezas, que arrojaron un peso de 5.150 kilogramos. El séptimo puesto se lo adjudicó Ricardo Santos Alvarez, con once capturas, que le reportaron 5.425 puntos, y octavo, Benito Fernán-



dez Ordax, con ocho piezas cobradas. El noveno puesto lo obtuvo Luis M. Carnicer, con sólo dos capturas, que pesaron 4.175 kilogramos —el mejor porcentaje de todos los participantes—, y cerró la clasificación Jesús María Nieto, también con dos capturas y 4.025 puntos.

En suma, un gran éxito de organización este campeonato de pesca, que concluyó con la entrega de los trofeos "Excmo. Ayuntamiento", "Delegado Provincial de Educación Física" y "Peña de Pescadores de Educación y Descanso" a los ganadores.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

CADA PALABRA, UNA PESETA - MINIMO, DIEZ PALABRAS

### HUESPEDES

PENSION completa o sólo para dormir, ofrécese en Avenida Palencia, 35-A, 6.º H.

### VARIOS

CORCUERA, S. A. Plaza Tenorias, 1. Teléfono 227237. Especialidades para madera, metales, cerámica y construcción.

DKW furgón. Portes rápidos y económicos. Teléfono 224526.

REMOLACHEROS: Las mejores semillas de plena garantía y calidad las encontrará en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Patatas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid: General Moia, 2. Teléfonos 223343 y 221762.

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero) ofrece a sus asociados en las mejores condiciones de calidad y precio toda clase de abonos nitrogenados, fosfatos y potasa. Almacenes en Valladolid: Medina del Campo, Peñafiel, Quintanilla de Osmo, Osmo, Valladolid, Medina de Rioseco, Tordesillas, Mojados y Pollos. Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura y del Servicio Nacional de Cereales.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. — 1: Ateca. 2: Era. 3: Trama. 4: Ru. Ja. 5: Lote. Lev. 6: Sume. Tl. At. 7: Ojo. Cobalto. 8: Cabás. 9: S.R. 10: R. 11: Traca.

VERTICALES.—1: So. 2: Lujo. 3: Romo. 4: Tute. 5: Ter. Cas. 6: Eral. Tobera. 7: Cam. Libar. 8: Aje. As. 9: Aval. 10: Auto. 11: No.

### SOLUCION AL JEROGLIFICO

ARROZ A LA CUBANA

### OFERTAS DE TRABAJO

#### CONSTRUCCION

PALISTA para máquina "Oruga" y ruedas de goma. Angel Falagán. Miguel Iscar, 14. (Oferta 11.681).

OFICIALES albañiles y peones. Oficina de Colocación. (Of. 11.679).

PEONES, preferible con carnet de conducir segunda. Construcción Nito. Gondomar, 10. (Oferta 11.577).

#### HOSTELERIA

CAMARERO hijo. Hotel Roma. Teléfono 223319. (Of. 11.676).

APRENDIZ para barra, con experiencia, o ayudante. Bar Cosmos. Plaza Circular, 13. (Oferta 11.680).

AYUDANTA de cocina, media jornada. Hogar del Productor. Plaza d'l Doctor Marañón, número 3. (Of. 11.683).

MARMITON para hotel. Oficina de Colocación. (Of. 11.594).

#### OFICINAS

AUXILIAR administrativo femenino. Escribir a Castellana de Industria y Comercio, Victoria, 1, primero. (Of. 11.655).

#### TEXTIL

APRENDIZ de sastrería. Martín González Molina, 6. (Oferta 11.682).

#### TRANSPORTES

CONDUCTOR primera para camión "Pegaso Comet". Teléfono 235469. (Of. 11.668).

CONDUCTOR primera para volquete. Angel Falagán. Miguel Iscar, 14. (Of. 11.681).

#### VARIOS

APRENDIZ primer año. Peluquería Bachiller. Plaza Cruz Verde, 1. (Oferta 11.685).

OFICIAL peluquero de caballeros. Razón. Teléfono 261646. (Of. 11.683).

APRENDIZ esayolista. Ramón de la Calle Doctor Bañuelos, 10. (Oferta 11.677).

APRENDIZ. Granja Avícola. Informes: Oficina de Colocación. (Oferta 11.685).

ENCARGADA guardarropa de cine. Informes: Bar Colombo. Ebanistería, 3. (Of. 11.589).

DEPENDIENTA para peluquería con experiencia mínima de dos años. Llamar al teléfono 225332. (Of. 11.591).

## Hace Publicidad... ¡y vende huevos!

El huevo de gallina es un producto bueno y está apoyado por una buena "Publicidad". Por eso todos comemos huevos de gallina. La Publicidad promociona los productos, reduce los precios, orienta las compras... La Buena Publicidad, nunca defrauda.

Si tiene algo que comprar, vea la publicidad.



## CAJA DE AHORROS PROVINCIAL

### Abonos del Real Valladolid

Hallándose pendientes de retirar todavía algunos de los abonos de la temporada 73-74 del Real Valladolid Deportivo, sorteados el pasado día 17 de julio, se comunica por este conducto a los interesados que el plazo para la retirada de los mismos caduca el próximo día 30 de septiembre.

la silueta dentro de un círculo rojo es PROHIBICION de PASO

LIBERTAD, para colaborar con la Oficina de Encuadramiento y Colocación, publica en esta sección las listas de ofertas y demandas de empleo.